



Ryska

Обеспечьте своему ребенку хороший старт – поддержите его язык!

Информация о развитии языка у ребенка для родителей детей в возрасте 0–6 лет

Развивайте язык своего ребенка!

Знаете ли вы, что язык у вашего ребенка начинает развиваться с самого рождения? Это означает, что вы, будучи законным представителем (опекуном) ребенка, играете существенную роль для развития языка вашего ребенка. Проявление любопытства, открытости к общению и поощрение ребенка говорить на всех своих языках с вашей стороны – это залог будущего успеха.

В этих материалах вы сможете почитать о следующем:

- о том, как у детей развивается язык
- о вашей роли в качестве законного представителя ребенка
- о роли детского сада для развития языка.

Посредством этих материалов Управление начального, среднего образования и образования для взрослых (Skolverket) стремится дать вам стимулы, информацию и инструменты, чтобы поспособствовать развитию языка (языков) вашего ребенка.

Развитие языка у детей начинается рано

Развитие языка начинается задолго до того, как ребенок произнесет свои первые слова. У глухих детей и детей со снижением слуха развитие языка начинается до того, как ребенок начал делать первые жесты. Исследования указывают на большую важность мер по развитию языка еще в раннем возрасте, когда закладывается языковая база.

Богатый язык имеет большое значение для успехов вашего ребенка на учебе – в детском саду, в школе и на протяжении дальнейшей жизни. Развитие языка в значительной степени зависит от языковой стимуляции, которую получает ребенок, а также отношения к языку (языкам), с которым сталкивается ребенок. Поэтому важно, чтобы ваш ребенок мог видеть, слышать и воспринимать язык в своей будничной жизни.

С помощью языка ребенок учится пониманию самого себя, толкованию окружающей действительности и умению категоризировать разные впечатления. Кроме того, умение выражать свои мысли и намерения важно для возможности активного участия в жизни общества и поэтому является демократическим правом человека.

Дети изучают язык в ситуациях, когда взрослые, например:

- смотрят им в глаза и пытаются догадаться, что ребенок хочет сказать
- слушают своего ребенка
- повторяют слова, произнесенные ребенком
- расширяют разговор, употребляя новые слова
- используют жесты, мимику и язык тела для большей выразительности сказанного
- используют рифмы, стишки и поют песни
- с раннего возраста показывают детям книги
- обсуждают с ребенком изображения
- читают ребенку и рассказывают ребенку истории
- ведут с ребенком диалог, а не только что-то говорят ребенку сами
- устраивают общение и игры с другими детьми.

Будучи законным представителем, вы играете важную роль

Вы имеете очень большое значение для развития языка вашего ребенка. Говорите, читайте и взаимодействуйте со своим ребенком. В таком случае ребенок с раннего возраста будет понимать важность общения. Используйте тот язык или те языки, на которых вам проще всего выразить свои мысли. Для глухих детей также важно, чтобы это был язык, который ребенок может воспринимать без усилий, то есть язык, доступный ребенку.

Читайте ребенку вслух

Желательно, чтобы вы немного читали ребенку вслух каждый день. Занятие чтением можно адаптировать под возраст и степень развития ребенка. Для малышей подходит совсем недолгое чтение с использованием простых книжек с понятными картинками, чтобы ребенок мог показывать пальчиком. Для детей постарше подойдут книжки с картинками и текстом. Потом можно перейти к чтению книжек, состоящих из отдельных глав. Рекомендуется обсуждать с ребенком прочитанное и вместе размышлять над этим. В библиотеке вы можете совершенно бесплатно брать детские книги на шведском и многих других языках. Во многих библиотеках также проводятся встречи для чтения сказок и другие детские мероприятия – иногда на нескольких разных языках.



Посещайте детский сад открытого типа

Во многих местах в Швеции есть детские сады открытого типа. Это бесплатное место для встреч детей и их законных представителей. Детские сады открытого типа ориентированы в первую очередь на самых маленьких детей, еще не начавших ходить в детский сад. В этом месте дети могут принимать участие в групповых мероприятиях с другими детьми и взрослыми, что способствует развитию интеракции и языка.



Сообщите в детском саду о языках вашего ребенка

Если у вас в семье есть несколько языков, сообщите об этом персоналу в вашем детском саду. Вместе с сотрудниками вы можете продумать меры по поддержанию языка (языков) ребенка. Вы можете сделать свой вклад, рассказав об интересах ребенка и обычных способах общения ребенка. Этим вы поможете детскому саду в планировании и построении обучения.

Поощряйте своего ребенка развивать все свои языки

Старайтесь способствовать встречам ребенка с людьми, владеющими языками вашей семьи. Для развития шведского языка вашему ребенку будет полезно встречать шведскоговорящих людей в разных контекстах. Ходите на игровые площадки и в библиотеки, либо участвуйте в спортивных мероприятиях, чтобы у ребенка была возможность общаться с другими детьми и взрослыми, говорящими на языке (языках) вашего ребенка.



Детский сад имеет важное значение

Многие исследования подтверждают, что у детей, посещавших детский сад, языковые навыки лучше, чем у других детей. Занятия в детском саду позволяют вашему ребенку сформировать богатый язык и большой словарный запас, а также умение общаться с другими людьми в разных ситуациях.

Всем детям должны обеспечить стимулирующую языковую среду

Язык, обучение и развитие самоидентичности – это взаимосвязанные вещи. Это означает, что ребенку необходимо думать, учиться и общаться с другими людьми. В каждом детском саду методика работы, атмосфера и материалы должны адаптироваться под потребности детей. Всем детям, ходящим в детский сад, необходимо обеспечить стимулирующую языковую среду, в которой сотрудники детского сада служат примером в построении общения. Это происходит в рамках детсадовских мероприятий – как в помещениях, так и на улице, например, в процессе игры, во время приема пищи или при одевании.

Все дети должны иметь возможность развивать шведский язык

Детский сад – это первая ступень в шведской системе образования, на которой должны закладываться основы для дальнейшего обучения в школе и на всю жизнь вперед. В детском саду должно уделяться серьезное внимание стимуляции прогресса ребенка в освоении шведского языка. Работа ведется с использованием любознательности и интересов детей. Это касается детей, у которых шведский – родной язык, детей, имеющих другой родной язык, детей, имеющих право на изучение языка национального меньшинства или языка жестов. Изучение шведского языка позволяет детям научиться читать, писать и считать на шведском языке. Поэтому детский сад играет важную роль, будучи местом встречи и подготовки детей к будущей активной жизни в обществе.

Знали ли вы, что несколько языков не обязательно должны конкурировать между собой, а наоборот, могут поддерживать друг друга?

Знали ли вы, что у детей, которым были созданы условия для развития своего или своих родных языков, обычно также лучше предпосылки для освоения шведского языка?

Знали ли вы, что важно запастись терпением и не переставать говорить со своим ребенком на вашем или ваших языках, если вы хотите, чтобы ваш ребенок стал многоязычным?

У детей должна иметься возможность развивать все свои языки

В детском саду встречаются люди из разных культур, и вполне обычно, что дети могут говорить на нескольких языках. Поскольку общество становится все более глобальным и мультикультурным, многоязычие представляет собой дополнительную компетенцию и ресурс в учебном процессе. В предстоящей трудовой жизни владение несколькими языками и понимание разных культур будет только преимуществом. Если дети могут использовать все свои языки, эти языки будут взаимно обогащать друг друга. У таких детей больше возможностей для развития своего мышления и достижения успехов в учебе.

Многоязычные дети зачастую употребляют слова из разных языков в разных контекстах. Это означает, что они пользуются своими языками, чтобы их понимали. Это и естественно, и функционально. Для многоязычных детей типично, что им проще говорить на определенные темы на одном языке, нежели на другом. Для них также характерно, что они могут предпочитать говорить только на одном или на другом языке в определенные периоды времени.

Степень освоения шведского языка у вашего ребенка может зависеть от того, как часто ребенку предоставляется возможность пользоваться этим языком. Поэтому важно, чтобы у вашего ребенка была высокая посещаемость в детском саду. Дети, которые регулярно слышат шведскую речь и говорят на шведском, могут выучить этот язык, независимо от того, какой у них родной язык.



Если ваш ребенок – глухой, имеет снижение слуха или по иным причинам нуждается в знании языка жестов, то ребенку должна быть предоставлена возможность развития шведского языка жестов. Шведский язык и шведский язык жестов необходимы для возможности общения, чтобы быть понятым и принимать участие в разных контекстах на равных условиях. Это необходимо для создания гармоничного общества и важно как для всего коллектива, так и для отдельных индивидов.

Все дети должны слушать чтение вслух и участвовать в беседах

В детском саду для развития языка детей, в частности, используется чтение вслух, устные рассказы и диалоги. Детям должна быть обеспечена возможность делать пересказ и беседовать как с другими детьми, так и со взрослыми. В детском саду предоставляется литература на шведском и нескольких других языках. Важно, чтобы разные культуры детей и разные условия жизни, в которых они находятся, находили отражение в различных мероприятиях в детском саду, книгах и изображениях, для того чтобы каждый ребенок мог найти и узнать самого себя.

Персонал детского сада и законные представители призваны сотрудничать

Детский сад должен регулярно проводить беседы с законными представителями по поводу того, нравится ли ребенку в детском саду, об успехах и обучаемости ребенка. Сюда же входят беседы о развитии языка вашего ребенка. Налаженное сотрудничество между сотрудниками детского сада и законными представителями на основе межкультурного подхода способствует развитию языка (языков) ребенка.

Родной язык в детском саду

Детям, родной язык которых – не шведский, должна быть обеспечена возможность развития других языков. При поддержке в детском саду и дома у ребенка такие многоязычные дети могут развивать и свои родные языки, и шведский. Детский сад также должен позаботиться о том, чтобы в процессе обучения уделялось внимание разным культурам.

Языки национальных меньшинств в детском саду

Детям, относящимся к национальным меньшинствам, должна быть обеспечена поддержка в развитии соответствующего языка национального меньшинства. Кроме того, им должны помогать в развитии их культурной самоидентичности. Существуют муниципалитеты, считающиеся районами сохранения финского языка, меянкиели и саамского языка. Если ребенок живет в каком-нибудь из этих муниципалитетов, он имеет право на посещение детского сада на языке национального меньшинства – полностью или в значительном объеме. Детский сад также призван способствовать развитию у детей таких языков национальных меньшинств, как идиш и романи.

Что касается детских садов открытого типа, муниципалитет должен, если есть запрос извне, стремиться к тому, чтобы работа велась на финском языке, меянкиели и саамском языке соответственно – полностью или в значительном объеме.

Шведский язык жестов в детском саду

Глухие дети, дети, имеющие снижение слуха или дети, которым по другим причинам необходим шведский язык жестов – например, если кто-либо из близких родственников – глухой, имеют право на поддержку в развитии шведского языка жестов и обеспечении оптимальной учебной среды с учетом их предпосылок и потребностей.

Знали ли вы, что язык у ваших детей начинает развиваться с самого рождения? Это означает, что вы, будучи законным представителем ребенка, играете существенную роль в развитии языка вашего ребенка. Поэтому важно, чтобы вы проявляли любопытство, были открыты к общению и поощряли своего ребенка использовать и развивать все свои языки.

Многие исследования подтверждают, что у детей, посещавших детский сад, языковые навыки лучше, чем у других детей. Занятия в детском саду позволяют вашему ребенку сформировать богатый язык и большой словарный запас, а также умение общаться с другими людьми в разных ситуациях и с разными целями.

Развитие языка (языков) закладывает основу для успешного обучения на протяжении всей дальнейшей жизни человека.

Обеспечьте своему ребенку хороший старт – поддержите его язык!

Настоящие материалы были подготовлены

Skolverket
Swedish National Agency for Education